

Hà Nội, ngày 20 tháng 10 năm 2023

Số: 5311/BNG-1.S

V/v góp ý dự thảo hồ sơ Nghị định
sửa đổi, bổ sung một số điều của
Nghị định 76/2020/NĐ-CP và
Nghị định 77/2020/NĐ-CP

Kính gửi: Bộ Công an

A08 - HÀ NỘI	
Số: 70246	ĐEN
Ngày: 23/10	Chuyên:
Số và ký hiệu HS của Quy Bộ: B0	

Phục công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 05/9/2023 của Quy Bộ. Bộ
Ngoại giao xin trao đổi như sau:

1. Bộ Ngoại giao cơ bản nhất trí đối với dự thảo hồ sơ đề xuất ban hành
Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP quy định
chỉ tiết đối tượng, tình tự, thủ tục, tham quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng
giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP quy định việc quản lý, khai thác
thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến
phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hồ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất
nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động do Quy Bộ xây dựng.

2. Đề dự thảo hồ sơ được hoàn thiện hơn, đề nghị Quy Bộ cân nhắc một số
điểm như sau:

2.1 Đối với nội dung sửa đổi, bổ sung Nghị định 76/2020/NĐ-CP

- Phù hợp với Luật cư trú 2020, Chỉ thị số 05/CT-TTg ngày 23/2/2023 của
Thủ tướng Chính phủ về tiếp tục đẩy mạnh triển khai Đề án 06¹, Công văn số
1472/PPC-KSST ngày 09/3/2023 của Văn phòng Chính phủ, đề nghị cân nhắc sử
dùng khái niệm "thường trú" thay cho "cố hữu khẩu thường trú" trong dự thảo văn
bản, qua đó góp phần đảm bảo các cơ quan, tổ chức trong quá trình giải quyết thủ
tục hành chính không yêu cầu người dân phải xuất trình, nộp Sổ hộ khẩu theo quy
định của Luật Cư trú và các văn bản hướng dẫn Luật cư trú. Bên cạnh đó, đề nghị
cân nhắc điều chỉnh các quy định theo hướng cho phép thực hiện dịch vụ công trực
tuyến một phần, hướng tới toàn trình trong tương lai.

- Đối với việc phân cấp giải quyết thủ tục hành chính trong việc cấp Giấy
thông hành biên giới Việt Nam - Lào đối với công dân Việt Nam có hộ khẩu
thường trú ở xã biên giới có chung đường biên giới với Lào, đề nghị cân nhắc việc
phân cấp cho Công an cấp xã để đảm bảo tính tương thích với quy định tại Khoản
4, Điều 50 Hiệp định về Quy chế quản lý biên giới và cửa khẩu biên giới trên đất
liên Việt Nam - Lào năm 2016².

¹ Quyết định số 06/QĐ-TTg ngày 06/01/2022 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt Đề án phát triển ứng dụng dữ
liệu về dân cư, định danh và xác thực điện tử phục vụ chuyển đổi số quốc gia giai đoạn 2022-2025, tầm nhìn đến
2030 (Đề án 06).
² Người đứng đầu đơn vị chuyên trách bảo vệ biên giới (lực lượng Bộ đội biên phòng) cấp phép qua lại biên giới cho

- Đối với việc bổ sung quy định hình thức nộp hồ sơ và trình tự, thủ tục thực hiện báo mất giấy thông hành và xác nhận, cung cấp thông tin liên quan đến xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam trên môi trường điện tử, đề nghị cân nhắc thêm tính khả thi khi triển khai thực hiện đối với cư dân khu vực biên giới.

- Đối với các biểu mẫu tờ khai: Phù hợp với mục tiêu của Đề án 06, căn cứ công văn số 2777/BCA-V03 ngày 09/8/2023 của Quý Bộ, đề nghị sửa trường thông tin “số giấy CMND/thẻ CCCD” thành “số CMND/số định danh cá nhân”; “địa chỉ đăng ký hộ khẩu thường trú” thành “địa chỉ thường trú”...

2.2 Đối với nội dung sửa đổi, bổ sung Nghị định 77/2020/NĐ-CP

- Liên quan đến việc bổ sung quy định về việc các cơ quan Đảng, Quốc hội được đề nghị cung cấp thông tin về xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam trong Cơ sở dữ liệu về xuất nhập cảnh để phục vụ công tác theo chức năng nhiệm vụ (công tác quản lý cán bộ³). Phù hợp với chủ trương này, nhằm tăng cường hiệu quả công tác quản lý cán bộ tại các cơ quan nhà nước và công tác quản lý sử dụng hộ chiếu ngoại giao, hộ chiếu công vụ tại các bộ, ngành, đề nghị Quý Bộ cân nhắc thay thế quy định trên bằng nội dung cho phép các cơ quan nhà nước đều có thể đề nghị cung cấp thông tin về xuất nhập cảnh của công dân đang làm việc trong cơ quan mình.

- Phù hợp với Chương VII Luật xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam, đề nghị sửa nội dung theo hướng Bộ Công an chủ trì, phối hợp với Bộ Quốc phòng, Bộ Ngoại giao quyết định các trường hợp cụ thể để được xuất cảnh, nhập cảnh qua cổng kiểm soát tự động; hoặc có thể quy định theo hướng Bộ Công an chủ trì, phối hợp với các bộ, ngành báo cáo Thủ tướng Chính phủ quyết định. Quy định trên cũng phù hợp hơn trong trường hợp lắp đặt, vận hành Autogate tại cửa khẩu quốc tế đường bộ do Bộ Quốc phòng quản lý trong tương lai; hoặc trong trường hợp cần áp dụng ngoại lệ hay có đi có lại đối với đối tượng là người nước ngoài là thành viên cơ quan đại diện nước ngoài tại Việt Nam (ví dụ như việc cung cấp dấu vân tay, cung cấp ảnh chân dung...).

- Do trên hộ chiếu của người nhập cảnh, xuất cảnh qua cổng kiểm soát tự động không đóng dấu nhập cảnh, Bộ Ngoại giao sẽ thiếu cơ sở khi giải quyết thủ tục tạm trú, gia hạn thị thực v.v. đối với người nước ngoài thuộc diện Bộ Ngoại giao quản lý. Theo đó, đề nghị Quý Bộ xem xét có biện pháp cho các cơ quan chức năng có thể tra cứu/ truy cập thông tin về việc nhập cảnh, xuất cảnh của người nước ngoài bằng cổng kiểm soát tự động để phục vụ công tác.

Bộ Ngoại giao xin trao đổi để Quý Bộ tổng hợp./T

Nơi nhận :

- Như trên;
- Các đơn vị: LPQT, UBBG;
- Lưu : HC, LS.

KT. BỘ TRƯỞNG
THỨ TRƯỞNG



Hà Kim Ngọc

³ Như trình bày tại trang 4 dự thảo Fò trình Chính phủ.

BỘ QUỐC PHÒNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: *3891* /BQP-BĐBP

Hà Nội, ngày *14* tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo Hồ sơ Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ

VĂN PHÒNG BỘ CÔNG AN	
ĐẾN	Số:..... <i>24887</i>
	Ngày:...../...../.....
Chuyển:.....	<i>A08</i>
Lưu hồ sơ số:.....	<i>Đ/c Hạnh - VP</i>

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số:..... <i>F0563</i>
	Ngày:..... <i>24.10</i>
Chuyển:.....	
Số và ký hiệu HS.....	

Kính gửi: Bộ Công an

lcg: Đ/c Ninh (tính)
25/10

Phục đáp Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo hồ sơ Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động (Nghị định sửa đổi, bổ sung); Bộ Quốc phòng có ý kiến như sau:

1. Cơ bản nhất trí với dự thảo hồ sơ Nghị định sửa đổi, bổ sung do Bộ Công an soạn thảo.

2. Ý kiến tham gia

Tại khoản 4 Điều 2 Dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung Điều 10 Nghị định số 77/2020/NĐ-CP, đề nghị bổ sung cụm từ "*Bộ trưởng Bộ Quốc phòng*" sau cụm từ "*Bộ trưởng Bộ Công an*" viết lại như sau:

"4. Bổ sung khoản 4 vào sau khoản 3 Điều 10 như sau:

Bộ trưởng Bộ Công an, Bộ trưởng Bộ Quốc phòng thống nhất quyết định các trường hợp cụ thể được xuất cảnh, nhập cảnh qua công kiểm soát tự động tại cửa khẩu do Bộ Công an, Bộ Quốc phòng quản lý".

Lý do:

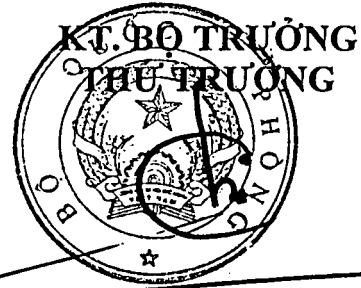
- Căn cứ Khoản 2 Điều 47 Luật Xuất cảnh, nhập cảnh của công dân Việt Nam về trách nhiệm của Bộ Quốc phòng: "*chủ trì, phối hợp với Bộ Công an hướng dẫn cụ thể quy trình kiểm soát xuất nhập cảnh tại cửa khẩu do Bộ Quốc phòng quản lý*"; khoản 2 Điều 12 Nghị định số 77/2020/NĐ-CP cũng quy định Bộ Công an có trách nhiệm "*Chủ trì, phối hợp với Bộ Quốc phòng xây dựng quy trình kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động*". Đối tượng được xuất cảnh, nhập cảnh qua công kiểm soát tự động là một phần trong quy trình kiểm soát xuất nhập cảnh do đó đòi hỏi phải có sự thống nhất giữa Bộ Công an và Bộ Quốc phòng để đảm bảo triển khai đồng bộ, thống nhất

- Bộ Quốc phòng đang quản lý, kiểm soát xuất nhập cảnh tại 50 cửa khẩu quốc tế, cửa khẩu chính trên biên giới đất liền, 38 cửa khẩu cảng; hiện đang triển khai kiểm soát xuất nhập cảnh tự động qua 19 hệ thống công kiểm soát tự động tại 19 cửa khẩu biên giới đất liền; do vậy, bổ sung thẩm quyền của Bộ trưởng Bộ Quốc phòng phối hợp với Bộ trưởng Bộ Công an thống nhất quyết định đối tượng xuất nhập cảnh qua công kiểm soát tự động để đảm bảo phù hợp với thực tiễn hoạt động xuất nhập cảnh tại các cửa khẩu do Bộ Quốc phòng quản lý, đảm bảo thống nhất, đồng bộ, tạo thuận lợi tối đa cho người dân và khách du lịch.

Đề nghị Bộ Công an nghiên cứu, tổng hợp.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Đ/c Bộ trưởng BQP (để báo cáo);
- Bộ Tư lệnh BDBP;
- Lưu: VT, VPC. NTTg05.



Thượng tướng Hoàng Xuân Chiến

BỘ NỘI VỤ

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 5833 /BNV-PC
V/v góp ý dự thảo Nghị định

Hà Nội, ngày 05 tháng 10 năm 2023

Kính gửi: Bộ Công an
(Cục Quản lý xuất nhập cảnh)

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 6.5.338
	Ngày: 06/10
Chuyên: <i>D/C. Haul, P/P</i>	
Số và ký hiệu HS:	

Trả lời công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 29/9/2023 của Bộ Công an về việc góp ý dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động, Bộ Nội vụ có ý kiến như sau:

1. Sự cần thiết ban hành

Việc xây dựng ban hành Nghị định nêu trên là cần thiết, tạo cơ sở pháp lý và đáp ứng yêu cầu cải cách thủ tục hành chính, đẩy mạnh phân cấp trong giải quyết thủ tục hành chính. Tuy nhiên, đề nghị cơ quan chủ trì soạn thảo rà soát để sửa đổi, bổ sung đầy đủ các nội dung được giao tại Quyết định số 1015/QĐ-TTg ngày 30/8/2022 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt phương án phân cấp trong giải quyết thủ tục hành chính thuộc phạm vi quản lý nhà nước của các bộ, cơ quan ngang bộ, tránh bỏ sót nội dung. Đồng thời bảo đảm sử dụng nguồn lực hiện có để thực hiện nhiệm vụ được phân công, không làm phát sinh tổ chức bộ máy và biên chế theo đúng tinh thần các Nghị quyết của Hội nghị Trung ương 6 khóa XII (Nghị quyết số 18-NQ/TW và Nghị quyết số 19-NQ/TW ngày 25/10/2017).

2. Về dự thảo Nghị định

a) Về căn cứ ban hành: Đề nghị bổ sung Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ số và Luật Tổ chức chính quyền địa phương năm 2019.

b) Để phân biệt rõ trường hợp công dân ở xã, phường, thị trấn không giáp biên giới nhưng thuộc huyện, thị xã, thành phố thuộc tỉnh giáp biên giới, đề nghị bổ sung vào điểm b khoản 2 Điều 7 được sửa đổi, bổ sung tại khoản 2 Điều 1 dự thảo Nghị định cụm từ “nhưng không thuộc trường hợp quy định tại điểm a khoản này” sau cụm từ “có chung đường biên giới với Lào”.

c) Tại khoản 1 Điều 11 được sửa đổi, bổ sung tại khoản 4 Điều 1 dự thảo Nghị định: Đề nghị rà soát làm rõ trong Tờ trình Chính phủ về việc quy định một nhóm chủ thể báo mất giấy thông hành biên giới Việt Nam – Campuchia; trong khi báo mất giấy thông hành biên giới Việt Nam – Lào và biên giới Việt Nam – Trung Quốc lại chia làm hai nhóm chủ thể.

d) Điểm d khoản 1 Điều 11 được sửa đổi, bổ sung tại khoản 4 Điều 1 dự thảo Nghị định đề nghị bổ sung cụm từ “viên chức” vào sau cụm từ “công chức”.

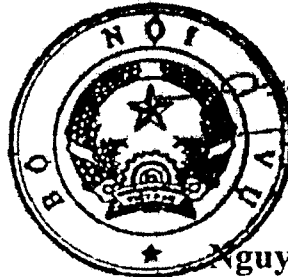
đ) Đề nghị rà soát để bổ sung cụm từ “thuộc tỉnh” sau cụm từ “thành phố” tại các điều, khoản của dự thảo Nghị định.

Trên đây là ý kiến của Bộ Nội vụ, đề nghị Bộ Công an nghiên cứu, hoàn chỉnh hồ sơ, trình Chính phủ theo quy định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ trưởng (để báo cáo);
- TT. Nguyễn Duy Thăng (để báo cáo);
- Lưu: VT, PC.

**TL. BỘ TRƯỞNG
VỤ TRƯỞNG VỤ PHÁP CHẾ**



Nguyễn Văn Thủy

BỘ TƯ PHÁP

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Hà Nội, ngày 01 tháng 11 năm 2023

Số: 5251 /BTP-PLQT

V/v góp ý đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

lcg: *Đ. Minh (H/h)*
02/11

Kính gửi: Bộ Công an

Trả lời Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25 tháng 9 năm 2023 của Bộ Công an đề nghị góp ý dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành (sau đây gọi là Nghị định số 76) và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020/NĐ-CP của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh, dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam, kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động (sau đây gọi là Nghị định số 77) (sau đây gọi là dự thảo Nghị định), Bộ Tư pháp có ý kiến như sau:

1. Về sự cần thiết xây dựng Nghị định

Bộ Tư pháp nhận thấy việc xây dựng Nghị định là cần thiết với những lý do nêu tại Mục I dự thảo Tờ trình. Tuy nhiên, để tăng tính thuyết phục của việc xây dựng và ban hành Nghị định, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ nghiên cứu làm nổi bật sự cần thiết xây dựng Nghị định xuất phát từ cơ sở chính trị, cơ sở pháp lý và cơ sở thực tiễn.

2. Về nội dung dự thảo Nghị định

Về cơ bản, Bộ Tư pháp nhận thấy, dự thảo Nghị định được Quý Bộ xây dựng công phu, chi tiết. Để dự thảo Nghị định được hoàn thiện hơn, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ cân nhắc một số nội dung sau:

Thứ nhất, về Điều 1 dự thảo Nghị định (sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76), Bộ Tư pháp nhận thấy:

- Theo Mục A.4.b (Phụ lục I – Phương án phân cấp giải quyết thủ tục hành chính thuộc phạm vi quản lý của Bộ Công an) Quyết định số 1015/QĐ-TTg ngày 30/8/2022 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt phương án phân cấp trong giải quyết thủ tục hành chính thuộc phạm vi quản lý của các bộ, cơ quan ngang bộ có đưa ra kiến nghị: “*Sửa đổi, bổ sung khoản 2 Điều 7 và khoản 1 Điều 9 Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành*”. Trong khi đó, dự thảo Nghị định hiện đang sửa toàn bộ nội dung Điều 9

Nghị định số 76. Vì vậy, đề cấp có thẩm quyền có căn cứ xem xét, quyết định, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ làm rõ thêm việc sửa đổi nội dung tại khoản 2 Điều 9 Nghị định số 76.

- Liên quan đến việc bổ sung điểm e khoản 1 Điều 11, Bộ Tư pháp nhận thấy, so với quy định hiện hành (khoản 4 Điều 11 Nghị định số 76), dự thảo Nghị định bổ sung điểm e khoản 1 Điều 11 Nghị định số 76 theo hướng tăng thời gian, thủ tục và cơ quan giải quyết đối với việc hủy giá trị sử dụng giấy thông hành còn thời hạn bị mất. Bộ Tư pháp nhận thấy, xu thế của cải cách thủ tục hành chính hiện nay là cắt giảm đến mức tối đa thời gian, trình tự xử lý thủ tục hành chính nhằm tạo điều kiện thuận lợi cho người dân, doanh nghiệp. Do đó, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ làm rõ căn cứ đề xuất nội dung trên.

Thứ hai, về Điều 2 dự thảo Nghị định (sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 77), Bộ Tư pháp nhận thấy:

- Về điểm b khoản 3 Điều 7 Nghị định số 77, dự thảo Nghị định hiện đang quy định thời gian giải quyết thủ tục cung cấp, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh theo hướng tăng từ 5 ngày lên 8 ngày trong trường hợp cơ quan nhận đơn đề nghị là Công an huyện, thị xã, thành phố. Tương tự như lập luận tại đoạn 2, phần **Thứ nhất**, Mục 2 Công văn này, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ làm rõ căn cứ đề xuất nội dung trên.

- Về thẩm quyền của Bộ trưởng Bộ Công an trong việc quyết định các trường hợp cụ thể được xuất cảnh, nhập cảnh qua cổng kiểm soát tự động (khoản 4 Điều 1 dự thảo Nghị định), khoản 3 Điều 35 Luật Xuất cảnh, nhập cảnh của công dân Việt Nam năm 2019 (được sửa đổi, bổ sung năm 2023) (Luật XNCCDVN) quy định: *“Chính phủ quy định chi tiết việc kiểm soát xuất nhập cảnh bằng cổng kiểm soát tự động; quy định việc kiểm soát xuất nhập cảnh đối với người đi trên phương tiện quốc phòng, an ninh để ra, vào lãnh thổ Việt Nam thực hiện nhiệm vụ quốc phòng, an ninh”*. Theo đó, Luật chỉ giao Chính phủ quy định chi tiết các nội dung tại khoản 3 Điều 35 Luật XNCCDVN mà không giao quy định các trường hợp cụ thể được xuất cảnh, nhập cảnh qua cổng kiểm soát tự động. Vì vậy, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ làm rõ cơ sở pháp lý để đề xuất nội dung trên.

Thứ ba, về kỹ thuật soạn thảo văn bản, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ rà soát toàn bộ dự thảo Nghị định và có sự chỉnh lý cho phù hợp nhằm đảm bảo tính thống nhất, chính xác, chẳng hạn như: thống nhất trong việc sử dụng thuật ngữ *“Giấy thông hành biên giới”* hay *“Giấy thông hành xuất, nhập cảnh vùng biên giới”* tại khoản 4 Điều 1 dự thảo Nghị định; chỉnh lý cụm từ *“thành phố”* thành *“thành phố trực thuộc tỉnh”* tại khoản 2, khoản 4 Điều 1 và khoản 3 Điều 2 dự thảo Nghị định để đảm bảo rõ ràng ...

3. Về hồ sơ dự thảo Nghị định

Về cơ bản, Bộ Tư pháp nhận thấy thành phần hồ sơ dự thảo Nghị định xin ý kiến đã đảm bảo theo quy định tại Điều 57 và Điều 91 Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2020) (Luật BHVBQPPL), tuy nhiên để hồ sơ dự thảo Nghị định được hoàn thiện hơn, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ cân nhắc một số nội dung sau:

Thứ nhất, về dự thảo Tờ trình, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ thực hiện theo Mẫu số 02 Phụ lục V ban hành kèm Nghị định số 34/2016/NĐ-CP ngày 14/5/2016 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều và biện pháp thi hành Luật BHVBQPPL (được sửa đổi, bổ sung bởi Nghị định số 154/2020/NĐ-CP) (Nghị định số 34/2016/NĐ-CP) để đảm bảo tính chính xác.

Thứ hai, về dự thảo Báo cáo đánh giá tác động của chính sách, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ: (1) Thực hiện theo Mẫu số 01 Phụ lục V ban hành kèm Nghị định số 34/2016/NĐ-CP để đảm bảo tính chính xác; (2) Chính lý tên của Chính sách 2 để đảm bảo tính ngắn gọn, khái quát.

Thứ ba, về dự thảo Báo cáo rà soát các văn bản quy phạm pháp luật, Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ lược bỏ và chuyển nội dung đánh giá sự phù hợp giữa dự thảo Nghị định với các điều ước quốc tế mà Việt Nam là thành viên sang Mục khác phù hợp hơn vì lý do các điều ước quốc tế không phải là văn bản quy phạm pháp luật.

4. Về trình tự soạn thảo Nghị định

Bộ Tư pháp đề nghị Quý Bộ thực hiện theo quy định tại Mục 2 Chương 5 Luật BHVBQPPL.

Trên đây là ý kiến của Bộ Tư pháp đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020/NĐ-CP của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh, dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam, kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động, xin gửi đề Quý Bộ tham khảo, tổng hợp. /s/

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ trưởng (để b/c);
- TT. Nguyễn Khánh Ngọc (để b/c);
- Lưu: VT, Vụ PLQT (KL).

TL. BỘ TRƯỞNG
VỤ TRƯỞNG VỤ PHÁP LUẬT QUỐC TẾ



BỘ THÔNG TIN VÀ TRUYỀN THÔNG **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số 5366 /BTTTT-CĐSQG

Hà Nội, ngày 20 tháng 10 năm 2023

V/v góp ý về dự thảo Nghị định
sửa đổi, bổ sung một số điều của
Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và
Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

Kính gửi: Bộ Công an

Phúc đáp Văn bản số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc góp ý về dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP (sau đây gọi tắt là Dự thảo Nghị định), Bộ Thông tin và Truyền thông có ý kiến như sau:

Ngày 22/6/2023, Quốc hội đã ban hành Luật Giao dịch điện tử, trong đó có nội dung quy định mới về ưu tiên thực hiện toàn trình dịch vụ công trên môi trường điện tử (Khoản 2, Điều 44). Trong khi đó, tại Dự thảo báo cáo rà soát văn bản quy phạm pháp luật có liên quan đến xây dựng Dự thảo Nghị định, mục 2.3 (trang 5) và Dự thảo Nghị định (phần căn cứ xây dựng Nghị định), đang nêu phù hợp với Luật Giao dịch điện tử năm 2005. Do vậy, trân trọng đề nghị Bộ Công an rà soát, xem xét đưa các nội dung mới của Luật Giao dịch điện tử năm 2023, đặc biệt là nội dung ưu tiên thực hiện toàn trình dịch vụ công trên môi trường điện tử vào dự thảo Nghị định.

Trân trọng./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ trưởng (để b/c);
- Thứ trưởng Nguyễn Huy Dũng;
- Lưu: VT, VP Bộ, CĐSQG.

KT. BỘ TRƯỞNG
THỨ TRƯỞNG



Nguyễn Huy Dũng



BỘ TÀI CHÍNH

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 1279/BTC-VI

Hà Nội, ngày 07 tháng 11 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo
Nghị định sửa đổi, bổ sung một
số điều của Nghị định số
76/2020/NĐ-CP và Nghị định
số 77/2020/NĐ-CP.

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 74789.....
	Ngày: 08/11.....
Chuyển:.....	
Số và ký hiệu HS:.....	

Kính gửi: Bộ Công an.

Bộ Tài chính nhận được 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động. Về việc này, Bộ Tài chính có ý kiến như sau:

Bộ Tài chính thống nhất với sự cần thiết và nội dung dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 do Bộ Công an soạn thảo.

Đề nghị Bộ Công an nghiên cứu tổng hợp, báo cáo cấp có thẩm quyền xem xét, quyết định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ trưởng (để báo cáo);
- TCHQ, Vụ Pháp chế;
- Lưu: VI. VI (5 b).

**KI. BỘ TRƯỞNG
THỦ TRƯỞNG**



Vũ Thành Hưng

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH AN GIANG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 1466 /UBND-NC

An Giang, ngày 07 tháng 11 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 75237
	Ngày: 09/11
Chuyển:	
Số và ký hiệu HS:	

lq: Đ. Minh (t.B.)
09/11

Kính gửi: Bộ Công an.

Căn cứ Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến đóng góp dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ, cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động.

Qua tổ chức nghiên cứu, Ủy ban nhân dân tỉnh cơ bản thống nhất với nội dung dự thảo. Đồng thời, đề nghị bổ sung, điều chỉnh nội dung sau:

- Tại khoản 4, Điều 1 dự thảo Nghị định số 76/2020/NĐ-CP đề nghị điều chỉnh điểm f thành điểm g, cụ thể: g) *Trường hợp vì lý do bất khả kháng không nộp hoặc gửi đơn theo thời hạn quy định thì phải giải thích cụ thể về lý do bất khả kháng*".


- Tại khoản 4, Điều 1, đối với trường hợp bị mất giấy thông hành ở trong nước, dự thảo chỉ quy định việc công dân Việt Nam bị mất giấy thông hành biên giới Việt Nam - Campuchia nộp đơn cho Công an cấp huyện có chung đường biên giới với Campuchia mà chưa phân cấp cho Công an cấp xã. Do đó, đề nghị đơn vị dự thảo nghiên cứu bổ sung nội dung phân cấp thẩm quyền giải quyết cho Công an cấp xã.

Ủy ban nhân dân tỉnh An Giang xin có ý kiến gửi Bộ Công an tổng hợp./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lãnh đạo VP.UBND tỉnh;
- Lưu: CAT (PV01, PA08).

CHỦ TỊCH



Nguyễn Bình Thành

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH THANH HÓA**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 17042 /UBND-KSTTHCNC

Thanh Hóa, ngày 10 tháng 11 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP của Chính phủ.

Kính gửi: Bộ Công an.

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 76123
	Ngày: 13/11
Chuyên: D/C Thanh PTP	
Số và ký hiệu HS:	

Ủy ban nhân dân tỉnh Thanh Hóa nhận được Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến đối với hồ sơ dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động.

Sau khi nghiên cứu và trên cơ sở báo cáo, tham mưu của Công an tỉnh tại Tờ trình số 440/TTr-CAT-QLXNC ngày 30/10/2023, Ủy ban nhân dân tỉnh Thanh Hóa tham gia ý kiến như sau:

- Cơ bản thống nhất với dự thảo hồ sơ Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ.

- Đề nghị bổ sung nội dung quy định tại khoản 4, Điều 2, dự thảo Nghị định như sau: Bổ sung cụm từ "Bộ trưởng Bộ Quốc phòng" vào sau cụm từ "Bộ trưởng Bộ Công an" thành: "Bộ trưởng Bộ Công an, Bộ trưởng Bộ quốc phòng thống nhất quyết định các trường hợp cụ thể được xuất cảnh, nhập cảnh qua Công kiểm soát tự động tại cửa khẩu do Bộ Công an, Bộ Quốc phòng quản lý".

Do căn cứ khoản 2, Điều 47 Luật Xuất cảnh, nhập cảnh của Công dân Việt Nam về trách nhiệm của Bộ Quốc phòng "chủ trì, phối hợp với Bộ Công an hướng dẫn cụ thể quy trình kiểm soát xuất, nhập cảnh tại cửa khẩu do Bộ Quốc phòng quản lý" và khoản 2, Điều 12 Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định Bộ Công an có trách nhiệm "Chủ trì, phối hợp với Bộ Quốc phòng xây dựng quy trình kiểm soát xuất cảnh, nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động". Đồng thời đối tượng được xuất cảnh, nhập cảnh qua Công kiểm soát tự động là một phần trong quy trình kiểm soát xuất nhập cảnh do đó đòi hỏi phải có sự thống nhất giữa Bộ Công an và Bộ Quốc phòng quyết định đối tượng xuất nhập cảnh qua Công kiểm soát tự động đảm bảo phù

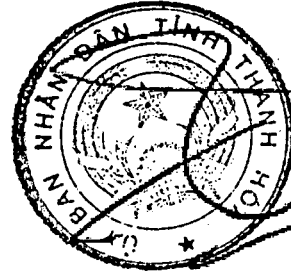
hợp với thực tiễn hoạt động xuất cảnh, nhập cảnh tại các cửa khẩu do Bộ Quốc phòng quản lý, tạo thuận lợi tối đa cho người dân và khách du lịch.

Ủy ban nhân dân tỉnh Thanh Hóa tham gia ý kiến đề Bộ Công an xem xét, tổng hợp và hoàn thiện hồ sơ./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch UBND tỉnh (để b/cáo);
- Công an tỉnh;
- CVP, PCVP UBND tỉnh Lê Việt Hiếu;
- Cục Quản lý xuất nhập cảnh Bộ Công an;
- Lưu: VT, KSTTHCNC.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



Nguyễn Văn Thi

BỘ CÔNG AN
CÔNG AN TỈNH LAI CHÂU

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 5366/CAT-PA08

Lai Châu, ngày tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo hồ sơ
xây dựng Nghị định

A08 - HÀ NỘI

ĐẾN Số: 63626.....
Ngày: 12/10.....
Chuyên: Ông Hải H.....
Số và ký hiệu HS.....

Kính gửi: Cục Quản lý xuất, nhập cảnh - Bộ Công an.

12/10

H

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC, ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc đề nghị UBND tỉnh Lai Châu tham gia ý kiến vào hồ sơ xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động; Công văn số 3739/UBND-TH ngày 02/10/2023 của UBND tỉnh Lai Châu về việc giao Công an tỉnh chủ trì, phối hợp với các đơn vị liên quan tham gia ý kiến vào dự thảo Nghị định.

Công an tỉnh đã tổng hợp ý kiến tham gia của các Sở, Ban, Ngành liên quan, UBND các huyện, thành phố, kết quả như sau:

1. Về thể thức văn bản: Đề nghị bổ sung năm ban hành văn bản vào số, ký hiệu của văn bản, cụ thể như sau: ".../2023/NĐ-CP".

2. Về nội dung: Đề nghị chỉnh sửa, bổ sung một số nội dung dự thảo Nghị định như sau:

- Tại trang số 1:

+ Đề nghị bổ sung thêm căn cứ: "Luật tổ chức Chính phủ ngày 19 tháng 6 năm 2015; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019". "Căn cứ Luật ban hành văn bản quy phạm pháp luật ngày 22 tháng 6 năm 2015; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật ban hành văn bản quy phạm pháp luật ngày 18 tháng 6 năm 2020".

+ Đề nghị sắp xếp lại thứ tự các căn cứ trong dự thảo theo thời gian ban hành văn bản.

- Tại điểm b, khoản 1, Điều 1, trang số 2 của dự thảo Nghị định quy định: "Người chưa đủ 16 tuổi đề nghị cấp chung giấy thông hành xuất, nhập cảnh vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc với cha hoặc mẹ thì tờ khai phải do cha hoặc mẹ khai và ký tên".

Như vậy, được hiểu là người chưa có căn cước công dân nên đề nghị được cấp giấy thông hành chung với cha hoặc mẹ. Tuy nhiên, Căn cứ khoản 2, Điều 20, Luật Căn cước công dân thì người đủ 14 tuổi phải thực hiện cấp căn cước công dân và Luật xuất cảnh, nhập cảnh đối với công dân Việt Nam quy định người đủ 14 tuổi sử dụng căn cước công dân để cấp hộ chiếu.

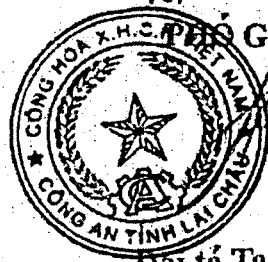
Do vậy, đề nghị chỉnh sửa thành “ Người chưa đủ 14 tuổi đề nghị cấp chung giấy thông hành xuất, nhập cảnh vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc...”.

- Tại trang số 5 đề nghị bổ sung thêm Điều khoản: Trách nhiệm thi hành Nghị định.

Công an tỉnh Lai Châu báo cáo Cục Quản lý xuất, nhập cảnh, Bộ Công an năm / 20

Nơi nhận:

- Như kính gửi (để báo cáo);
- UBND tỉnh (để báo cáo);
- Lưu VT, PA08 (Đ1).



K. GIÁM ĐỐC

PHÓ GIÁM ĐỐC

Đại tá Tao Văn Trường

BỘ CÔNG AN
CÔNG AN TỈNH CAO BẰNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: ~~147~~/CAT-XNC

Cao Bằng, ngày 15 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo hồ sơ
xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung
một số điều của Nghị định 76/2020/NĐ-
CP và Nghị định 77/2020/NĐ-CP

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 68462.....
	Ngày: 16/10.....
	Chuyển: <i>A. Hanh, PTP</i>
	Số và ký hiệu HS.....

kg: *ĐZ Minh (t/m)*
12/10

Kính gửi: Cục Quản lý xuất nhập cảnh - Bộ Công an

Ngày 25/9/2023, Ủy ban nhân dân (UBND) tỉnh Cao Bằng nhận được Công văn số 3411/BCA-QLXNC của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành (Nghị định số 76/2020/NĐ-CP) và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động (Nghị định số 77/2020/NĐ-CP).

Thực hiện ý kiến chỉ đạo của UBND tỉnh, Công an tỉnh Cao Bằng đã phối hợp với các đơn vị liên quan nghiên cứu, xem xét, đóng góp ý kiến đối với dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định, cụ thể như sau:

1. Nhất trí với nội dung các dự thảo:

- Dự thảo Tờ trình về việc ban hành Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP.
- Dự thảo Báo cáo tổng kết thi hành Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP.
- Dự thảo Báo cáo đánh giá tác động thủ tục hành chính của dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP.
- Dự thảo Báo cáo rà soát các văn bản quy phạm pháp luật có liên quan đến xây dựng dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP.

2. Đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

Đề nghị Cục Quản lý xuất nhập cảnh điều chỉnh Biểu mẫu M03a: thay cụm từ "*Cục Quản lý xuất nhập cảnh*" (dòng 8) thành cơ quan đề nghị xác nhận, cung cấp thông tin liên quan xuất nhập cảnh của công dân.

Lý do điều chỉnh: Đã có sự thay đổi trong phân cấp giải quyết thủ tục xác nhận, cung cấp thông tin liên quan đến xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam từ Cục Quản lý xuất nhập cảnh về Công an cấp tỉnh, Công an cấp huyện.

3. Đối với dự thảo Báo cáo đánh giá tác động của chính sách trong xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

3.1. Đối với chính sách 1:

Nhất trí lựa chọn giải pháp 2: “Sửa đổi, bổ sung Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP theo hướng:

- Bổ sung quy định hình thức nộp hồ sơ và trình tự, thủ tục thực hiện báo mất giấy thông hành và xác nhận, cung cấp thông tin liên quan đến xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam trên môi trường điện tử.

- Phân cấp giải quyết thủ tục hành chính cấp giấy thông hành biên giới Việt Nam – Lào, trình báo mất giấy thông hành và thủ tục xác nhận, cung cấp thông tin liên quan đến xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam theo Quyết định số 1015/QĐ-TTg của Thủ tướng Chính phủ.

- Bỏ yêu cầu xác nhận của Trưởng Công an xã, phường, thị trấn trong thực hiện các thủ tục liên quan cấp, trình báo mất giấy thông hành và xác nhận, cung cấp thông tin liên quan đến xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam”.

3.2. Đối với chính sách 2:

Nhất trí lựa chọn giải pháp 2: “Sửa đổi, bổ sung Nghị định số 77/2020/NĐ-CP theo hướng bổ sung quy định của Bộ trưởng Bộ Công an quyết định các trường hợp cụ thể được xuất cảnh, nhập cảnh qua cổng kiểm soát từ động và các cơ quan Đảng, Quốc hội được yêu cầu cung cấp thông tin liên quan xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh phục vụ công tác quản lý cán bộ của cơ quan đó”.

4. Đề nghị cơ quan soạn thảo rà soát lại một số lỗi chính tả trong các văn bản dự thảo

4.1. Dự thảo Tờ trình về việc ban hành Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

- Tại trang 2, dòng 34: “Mã TTHC 1.010048”.
- Tại trang 4, dòng 8: “cửa khẩu Càng hàng không”.
- Tại trang 4, dòng 22: “lợi dụng việc sử dụng Autogate”.

4.2. Dự thảo Báo cáo tổng kết thi hành Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

- Tại trang 1, dòng 30: “Bộ Công an đã chủ động phối hợp”.
- Tại trang 3, dòng 30: “thực hiện nhiều giải pháp đồng bộ”.
- Tại trang 4, dòng 29: “Bộ Công an”.
- Tại trang 7, dòng 29: “mã TTHC: 1.010048”.

4.3. Dự thảo Báo cáo rà soát các văn bản quy phạm pháp luật có liên quan đến xây dựng dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

- Tại trang 1, dòng 33: “Mục đích việc rà soát dự thảo Nghị định”.


- Tại trang 2, dòng 1 và dòng 27: “dự thảo Nghị định”.
- Tại trang 6, dòng 9 - 10 - 11: “dự thảo Nghị định”.

Trên đây là ý kiến đóng góp của UBND tỉnh Cao Bằng, kính gửi Bộ Công an tổng hợp theo quy định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- UBND tỉnh Cao Bằng;
- Đ/c Giám đốc CAT;
- Lưu: VT, XNC.

**KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC**



Đại tá Sâm Minh Hồ

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH SƠN LA

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 4131 /UBND-NC

Sơn La, ngày 16 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia đối với dự thảo
Nghị định sửa đổi, bổ sung một
số điều của Nghị định số
76/2020/NĐ-CP và Nghị định số
77/2020/NĐ-CP

18/10
u

Kính gửi: Bộ Công an

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 685.24.....
	Ngày: 15.10.....
Chuyển: D/c. Hanh P.T.P	
Số và ký hiệu HS.....	

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/09/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP;

Qua nghiên cứu nội dung các dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định do Bộ Công an chủ trì soạn thảo (gồm: Tờ trình; Nghị định, Báo cáo tổng kết thi hành Nghị định; Báo cáo đánh giá tác động của chính sách; Báo cáo đánh giá tác động thủ tục hành chính; Biểu mẫu đánh giá tác động của thủ tục hành chính; Báo cáo rà soát các văn bản quy phạm pháp luật có liên quan). Ủy ban nhân dân tỉnh Sơn La cơ bản nhất trí với nội dung các dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định và tham gia ý kiến như sau:

1. Đề nghị nghiên cứu sửa đổi, bổ sung khoản 2 Điều 1 dự thảo Nghị định theo hướng công dân thường trú trong tỉnh có chung đường biên giới với Lào có thể nộp hồ sơ đề nghị cấp thông hành biên giới Việt Nam - Lào tại Phòng Quản lý xuất nhập cảnh Công an tỉnh, Công an huyện biên giới, Công an xã, phường, thị trấn nơi người đó có hộ khẩu thường trú với phân cấp: Phòng Quản lý xuất nhập cảnh Công an tỉnh được cấp thông hành biên giới Việt Nam cho tất cả các công dân cư trú trong tỉnh, Công an huyện được cấp thông hành biên giới Việt Nam cho tất cả các công dân cư trú trong huyện, Công an xã được cấp giấy thông hành cho công dân cư trú trong xã để tạo sự thuận lợi cho công dân có thể lựa chọn cơ quan đề nghị cấp giấy thông hành biên giới Việt Nam - Lào khi công dân đang ở huyện nơi cư trú hoặc các huyện khác trong tỉnh bất buộc về huyện, xã nơi cư trú để được cấp thông hành biên giới Việt Nam - Lào.

2. Đề nghị nghiên cứu mở rộng đối tượng là công dân tạm trú trên địa bàn được cấp giấy thông hành biên giới Việt Nam - Lào do cơ quan chức năng hiện có thể thực hiện xác minh nội bộ về nhân thân và các vấn đề về chính trị, pháp luật của công dân (tạo điều kiện thuận lợi cho công dân được xuất nhập cảnh khi cần thiết).

3. Đề nghị nghiên cứu sửa đổi, bổ sung khoản 1 Điều 2 dự thảo Nghị định "Các cơ quan Đảng, Quốc hội..." theo hướng chỉ rõ các cơ quan Đảng, Quốc hội cụ thể: Cơ quan bảo vệ chính trị nội bộ, cơ quan ủy ban kiểm tra của Đảng

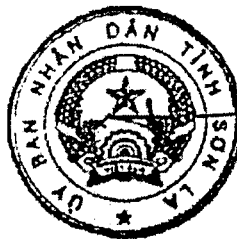
được đề nghị cung cấp thông tin về xuất nhập cảnh của công dân Việt Nam trong Cơ sở Dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh để phục vụ công tác để bảo vệ thông tin cá nhân, tránh tràn lan, lạm dụng yêu cầu cung cấp.

Ủy ban nhân dân tỉnh Sơn La trân trọng đề nghị Bộ Công an nghiên cứu, tổng hợp trình theo quy định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh;
- Cục Quản lý xuất nhập cảnh Bộ Công an;
- CVP UBND tỉnh;
- Lưu: VT, NC, ĐH.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



Lê Hồng Minh

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH QUẢNG BÌNH**

Số: 2074/UBND-NCVX

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Quảng Bình, ngày 13 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo hồ sơ
Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều
của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và
Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

Kg: Đ/c Minh (HTB)
16/10

Kính gửi: Bộ Công an
(Cục Quản lý xuất nhập cảnh)

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 68307
	Ngày: 16/10
Chuyển:	ĐK Hải Phòng
Số và ký hiệu HS:	

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến vào dự thảo dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động (sau đây gọi tắt là Nghị định sửa đổi, bổ sung). Sau khi nghiên cứu, Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Bình tham gia như sau:

I. Về bố cục

Nhất trí với các văn bản dự thảo.

II. Về nội dung

Đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung, đề nghị:

1. Tại khoản 2 Điều 1, điều chỉnh, bổ sung (phần in nghiêng) như sau:

"2. Người đề nghị cấp giấy thông hành biên giới Việt Nam - Lào nộp hồ sơ như sau:

a)...

b) Công dân Việt Nam có hộ khẩu thường trú tại huyện, thị xã, thành phố trực thuộc tỉnh có chung đường biên giới với Lào nộp hồ sơ tại Công an huyện, thị xã, thành phố trực thuộc tỉnh nơi người đó có hộ khẩu thường trú;

c)...

d)...

đ) Các trường hợp quy định tại điểm a, b, c khoản 2 Điều này trực tiếp nộp hồ sơ và nhận kết quả hoặc đề nghị nhận kết quả qua dịch vụ bưu chính. Trường hợp quy định tại điểm đ khoản 2 Điều này thực hiện theo quy định tại Điều 6 Nghị định này."

2. Tại điểm a, b, đ khoản 4 Điều 1 và điểm a, b khoản 3 Điều 2, bổ sung thêm cụm từ “*trực thuộc tỉnh*” phía sau cụm từ “*huyện, thị xã, thành phố*”, để làm rõ hơn cấp hành chính (cấp huyện trực thuộc tỉnh), tránh gây nhầm lẫn trong quá trình triển khai thi hành Nghị định.

3. Đối với mẫu M03a ban hành kèm theo Nghị định sửa đổi, bổ sung, đề nghị điều chỉnh:

- Tại nội dung chính: Sửa cụm từ “*Tôi đề nghị Cục Quản lý xuất nhập cảnh xác nhận, cung cấp cho tôi thông tin như sau⁽²⁾:*” thành “*Tôi đề nghị⁽¹⁾..... xác nhận, cung cấp cho tôi thông tin như sau⁽²⁾:*” để phù hợp với quy định tại khoản 3 Điều 7 Nghị định sửa đổi, bổ sung.

- Tại mục 1, phần Ghi chú: Bổ sung cụm từ “*trực thuộc Trung ương*” vào sau cụm từ “*Công an tỉnh, thành phố*”, cụm từ “*trực thuộc tỉnh*” vào sau cụm từ “*Công an huyện, thị xã, thành phố*” để người dân tránh nhầm lẫn khi gửi Đơn đề nghị xác nhận, cung cấp thông tin, cụ thể:

“1. Ghi rõ tên cơ quan đề nghị xác nhận, cung cấp thông tin liên quan đến xuất nhập cảnh của công dân (cơ quan quản lý xuất nhập cảnh Công an tỉnh, thành phố *trực thuộc Trung ương* nơi thuận lợi hoặc Công an huyện, thị xã, thành phố *trực thuộc tỉnh* nơi thường trú, tạm trú).”

Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Bình gửi Bộ Công an để tập hợp./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh;
- VP UBND tỉnh;
- Công an tỉnh;
- Lưu: VT, NCVX.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Hồ An Phong

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH LẠNG SƠN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 1400 /UBND-NC

Lạng Sơn, ngày 12 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 68131
	Ngày: 16/10
Chuyến: Đ/c Hanh, PTP	
Bộ Công an	
Số và ký hiệu HS	

lcg: Đc Hanh (t/h)
16/10

Kính gửi: Cục Quản lý xuất nhập cảnh -

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành (Nghị định số 76/2020/NĐ-CP) và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động (Nghị định số 77/2020/NĐ-CP); sau khi nghiên cứu, UBND tỉnh Lạng Sơn tham gia ý kiến như sau:

- Tại khoản 4 Điều 1 Sửa đổi, bổ sung khoản 1 Điều 11, trong đó bổ sung quy định điểm đ, khoản 1 Điều 11 quy định: "Cán bộ, công chức làm việc tại các cơ quan nhà nước có trụ sở đóng tại huyện, thị xã, thành phố có chung đường biên giới với Trung Quốc bị mất giấy thông hành... trực tiếp nộp hoặc gửi đơn trình báo mất giấy thông hành... cho Công an xã, phường, thị trấn nơi cơ quan người đó có trụ sở...". Đề nghị sửa lại nơi nộp hồ sơ thành "... cho Công an huyện, thị xã, thành phố nơi người đó có trụ sở...".

Hiện nay, theo Quyết định số 6968/QĐ-BCA ngày 22/9/2022 của Bộ trưởng Bộ Công an về việc công bố thủ tục hành chính được sửa đổi, bổ sung trong lĩnh vực quản lý xuất nhập cảnh thuộc thẩm quyền giải quyết của Bộ Công an thì quy trình thực hiện thủ tục Trình báo mất giấy thông hành thực hiện tại cấp huyện được quy định như sau: "Công dân Việt Nam bị mất giấy thông hành biên giới Việt Nam - Trung Quốc ở trong nước thực hiện việc trình báo mất giấy thông hành vào giờ hành chính các ngày làm việc trong tuần tại Công an cấp huyện biên giới giáp với Trung Quốc nơi đã cấp giấy thông hành hoặc thực hiện qua Công dịch vụ công quốc gia hoặc Công dịch vụ công Bộ Công an". Việc trình báo mất giấy thông hành của "Cán bộ, công chức làm việc tại các cơ quan nhà nước có trụ sở đóng tại huyện, thị xã, thành phố có chung đường biên giới với Trung Quốc bị mất giấy thông hành..." nên sửa đổi theo hướng thực hiện tại "Công an huyện, thị xã, thành phố nơi người đó có trụ sở..." thay vì thực hiện tại "Công an xã, phường, thị trấn nơi cơ quan người đó có trụ sở" như trong dự thảo sẽ phù hợp hơn về công tác quản lý, phân cấp giải quyết thủ tục hành chính

của Công an cấp huyện.

- Đề nghị bổ sung quy định về đối tượng và phân cấp thẩm quyền giải quyết cấp giấy thông hành xuất, nhập cảnh vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc như sau:

+ Bổ sung điểm c vào khoản 3 Điều 4 Nghị định số 76/2020/NĐ-CP:

c) Công dân Việt Nam không có hộ khẩu thường trú tại các xã, phường, thị trấn tiếp giáp đường biên giới Việt Nam - Trung Quốc nhưng làm việc trong các cơ quan, tổ chức, doanh nghiệp có trụ sở tại tỉnh có chung đường biên giới với Trung Quốc.

+ Bổ sung, sửa đổi khoản 3 Điều 7 Nghị định số 76/2020/NĐ-CP:

“3. Người đề nghị cấp giấy thông hành xuất, nhập cảnh vùng biên giới - Việt Nam - Trung Quốc nộp hồ sơ như sau:

a) Người đề nghị cấp giấy thông hành xuất, nhập cảnh vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc quy định tại điểm a khoản 3 Điều 4 Nghị định này nộp hồ sơ tại Công an xã, phường, thị trấn tiếp giáp đường biên giới Việt Nam - Trung Quốc nơi người đó có hộ khẩu thường trú.

b) Người đề nghị cấp giấy thông hành xuất, nhập cảnh vùng biên giới - Việt Nam - Trung Quốc quy định tại điểm b khoản 3 Điều 4 Nghị định này nộp hồ sơ tại Công an huyện, thị xã, thành phố thuộc tỉnh của Việt Nam tiếp giáp đường biên giới Việt Nam - Trung Quốc nơi cơ quan người đó có trụ sở.

c) Người đề nghị cấp giấy thông hành xuất, nhập cảnh vùng biên giới - Việt Nam - Trung Quốc quy định tại điểm c khoản 3 Điều 4 Nghị định này nộp hồ sơ tại Công an cấp tỉnh nơi cơ quan, tổ chức, doanh nghiệp người đó có trụ sở.”

Lý do: Diện đối tượng được cấp giấy thông hành xuất nhập cảnh vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc theo Luật xuất cảnh, nhập cảnh của công dân Việt Nam, Nghị định số 76/2020/NĐ-CP của Chính phủ và Hiệp định về Quy chế quản lý biên giới trên đất liền Việt Nam - Trung Quốc hạn chế so với thực tế nhu cầu xuất nhập cảnh và xuất nhập khẩu của người dân. Cụ thể, theo quy định của pháp luật thì đối tượng được cấp giấy thông hành xuất nhập cảnh vùng biên giới chỉ gồm cư dân biên giới (*người có hộ khẩu thường trú tại xã biên giới*) và cán bộ, công chức đang làm việc tại các cơ quan nhà nước có trụ sở đóng tại vùng biên giới. Trong khi đó, đối tượng là các lái xe, chủ hàng, chủ phương tiện và người đi cùng là cư dân của tỉnh nội địa (*không phải cư dân biên giới*) không thuộc diện được cấp giấy thông hành vùng biên giới. Để đảm bảo duy trì hoạt động xuất nhập cảnh, xuất nhập khẩu hàng hóa (*nhất là mặt hàng nông sản*) của cả nước qua các cửa khẩu trên địa bàn tỉnh Lạng Sơn, thúc đẩy phát kinh tế - xã hội địa phương, UBND tỉnh Lạng Sơn đã báo cáo, đề xuất Thủ tướng Chính phủ cho phép mở rộng diện đối tượng được cấp giấy thông hành. Ngày 30/8/2021, Văn phòng Chính phủ có văn bản số 2422/VPCP-QHQT thông báo ý kiến chỉ đạo của Thủ tướng Chính phủ giao Bộ Công an chủ động hướng dẫn Công an địa phương cấp giấy tờ xuất nhập cảnh cho công dân Việt Nam đúng đối tượng, thẩm quyền theo quy định của pháp luật. Tuy nhiên, đến nay Bộ Công an chưa

có hướng dẫn cụ thể trong khi tình Lạng Sơn vẫn tiếp tục cấp giấy thông hành xuất nhập cảnh vùng biên giới cho đối tượng nêu trên là chưa đúng quy định pháp luật. Vì vậy, đề nghị Bộ Công an nghiên cứu, phối hợp các cơ quan, đơn vị liên quan đề xuất, tham mưu Chính phủ trao đổi với phía Trung Quốc thỏa thuận, thống nhất về việc mở rộng diện đối tượng được cấp giấy thông hành xuất nhập cảnh phù hợp với thực tế.

- Tại khoản 4 Điều 2 Bổ sung khoản 4 vào sau khoản 3 Điều 10 Nghị định số 77/2020/NĐ-CP, đề nghị bổ sung cụm từ “phối hợp Bộ trưởng Bộ Quốc phòng” vào sau cụm từ “Bộ trưởng Bộ Công an”, thành câu hoàn chỉnh là “*Bộ trưởng Bộ Công an phối hợp Bộ trưởng Bộ Quốc phòng quyết định các trường hợp cụ thể được xuất cảnh, nhập cảnh qua công kiểm soát tự động thuộc phạm vi trách nhiệm quản lý theo quy định tại khoản 3 Điều này*”.

Lý do: Theo quy định tại khoản 2 Điều 47 Luật Xuất cảnh, nhập cảnh của công dân Việt Nam quy định trách nhiệm của Bộ Quốc phòng: “*Chủ trì, phối hợp với Bộ Công an hướng dẫn cụ thể quy trình kiểm soát xuất nhập cảnh tại cửa khẩu do Bộ Quốc phòng quản lý*”; khoản 1 Điều 49 Luật Nhập cảnh, xuất cảnh, quá cảnh, cư trú của người nước ngoài tại Việt Nam: “*Phối hợp với Bộ Công an thực hiện hoạt động quản lý về nhập cảnh, xuất cảnh, quá cảnh, cư trú của người nước ngoài tại Việt Nam*”; khoản 2 Điều 12 Nghị định số 77/2020/NĐ-CP quy định Bộ Công an có trách nhiệm “*Chủ trì, phối hợp với Bộ Quốc phòng xây dựng quy trình kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động*”. Đối tượng được xuất cảnh, nhập cảnh qua Công kiểm soát tự động là một phần trong quy trình kiểm soát xuất nhập cảnh, do đó đòi hỏi phải có sự thống nhất giữa Bộ Công an và Bộ Quốc phòng để đảm bảo triển khai đồng bộ, thống nhất, tạo thuận lợi tối đa cho hoạt động xuất nhập cảnh qua các cửa khẩu.

- Tại Mẫu M02a - Đơn trình báo mất giấy thông hành: Đề nghị bổ sung một mục cần cung cấp thông tin là: “*Địa chỉ cơ quan nhà nước có trụ sở đóng tại huyện, thị xã, thành phố có chung đường biên giới với Trung Quốc*” để áp dụng đối với đối tượng đề nghị cấp giấy thông hành là cán bộ, công chức làm việc tại cơ quan đó.

“UBND tỉnh Lạng Sơn kính gửi Cục Quản lý xuất nhập cảnh - Bộ Công an xem xét, tổng hợp./

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch, các Phó Chủ tịch UBND tỉnh;
- Công an tỉnh;
- C, PCVP UBND tỉnh;
- Lưu: VT, NC_(PVD) 1

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Đương Xuân Huyền

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH ĐIỆN BIÊN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 48057UBND-NC

Điện Biên, ngày 13 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo
hồ sơ xây dựng Nghị định của
Chính phủ

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 68130
	Ngày: 16/10
	Chuyển: ĐC Hoàng PT
Số và ký hiệu HS:	

Kính gửi: Bộ Công an

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc đề nghị tham gia ý kiến vào dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động.

Sau khi nghiên cứu, UBND tỉnh Điện Biên cơ bản nhất trí với bố cục, nội dung của dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định của Chính phủ và có tham gia ý kiến như sau:

Tại Mục 1.3 và 2.3, Phần II của “Báo cáo đánh giá tác động của chính sách trong xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động”, UBND tỉnh Điện Biên đề xuất lựa chọn Giải pháp 2.

UBND tỉnh Điện Biên kính gửi Bộ Công an tổng hợp./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Cục QLXNC - Bộ Công an;
- Lưu: VT, NC. ✓

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Vừ A Bằng

Kg: ĐC Dũng (H/H)

16/10
H

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH ĐỒNG THÁP**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 264/UBND-NCPC

Đồng Tháp, ngày 14 tháng 10 năm 2023

Về việc tham gia ý kiến dự thảo
Nghị định sửa đổi, bổ sung một số
điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-
CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

Kính gửi: Bộ Công an (Cục Quản lý xuất nhập cảnh)

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25 tháng 9 năm 2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công cụ kiểm soát tự động.

Qua nghiên cứu, Ủy ban nhân dân Tỉnh thống nhất với nội dung, bố cục dự thảo 02 Nghị định kèm theo Công văn số 3411/BCA-QLXNC nêu trên.

Ủy ban nhân dân Tỉnh trân trọng gửi ý kiến đến Bộ Công an xem xét, tổng hợp. /

Nơi nhận:

- Như trên;
- CT, PCT/UBND Tỉnh;
- Công an Tỉnh;
- LĐVP/UBND Tỉnh;
- Lưu: VT, NCPC(CT).

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
CHỦ TỊCH**



Phạm Thiện Nghĩa

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH LÀO CAI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 5292/UBND-NC

Lào Cai, ngày 16 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến Hồ sơ dự thảo
Nghị định của Chính phủ

A08 - HÀ NỘI

ĐẾN Số: 69508.....
Ngày: 19.10.....
Chuyên: PC 16.....
Số và ký hiệu HS.....

kg: *Đ. Đức (Hd)* Kính gửi: Cục Quản lý xuất, nhập cảnh, Bộ Công an
19/10

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 quy định về đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành đối với công dân Việt Nam và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 quy định về việc thu thập, cập nhật, quản lý, kết nối, chia sẻ và cung cấp, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động.

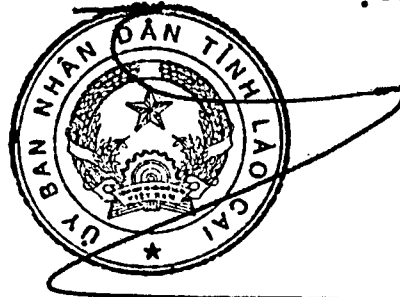
Sau nghiên cứu, Ủy ban nhân dân tỉnh Lào Cai nhất trí với bố cục, nội dung của Hồ sơ dự thảo Nghị định sửa đổi do Bộ Công an chủ trì soạn thảo.

Đề nghị Cục Quản lý xuất nhập cảnh, Bộ Công an xem xét, tổng hợp theo quy định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- CT, PCTI;
- Công an tỉnh;
- CVP, PCVP3;
- Lưu: VT, NC1.

CHỦ TỊCH



Trịnh Xuân Trường

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH KIÊN GIANG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 1975/UBND-NC

Kiên Giang, ngày 17 tháng 10 năm 2023

V/v góp ý kiến dự thảo Nghị định
sửa đổi, bổ sung một số điều của
Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và
Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

A08 - HA NỘI	
ĐẾN	Số: 70597.....
	Ngày: 24/10
	Chuyển: <u>Hành - PTP</u>
	Số và ký hiệu HS.....

HỎA TỐC

Kính gửi: Bộ Công an (qua Cục Quản lý xuất nhập cảnh).

kg: Đ. Minh (TH)
25/10

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành; Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động; Ủy ban nhân dân tỉnh đã giao Công an tỉnh tham mưu UBND tỉnh góp ý kiến theo yêu cầu của Bộ Công an.

Trên cơ sở báo cáo kết quả thực hiện của Công an tỉnh, UBND tỉnh có ý kiến như sau:

- Thống nhất với nội dung dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP của Bộ Công an, không có góp ý kiến thêm.

UBND tỉnh phúc đáp đề Bộ Công an nắm, tổng hợp./. *Lu*

Nơi nhận:

- Như trên;
- CT, các PCT UBND tỉnh;
- Công an tỉnh (qua P. QLXNC);
- Lãnh đạo VP, P. Nội chính;
- Lưu: VT, CA tỉnh, hvlv, "HT".

**TL. CHỦ TỊCH
CHÁNH VĂN PHÒNG**



Đặng Vũ Bằng

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH HÀ GIANG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 3208/UBND-NCPC

Hà Giang, ngày 13 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

A08 - HÀ NỘI

ĐẾN

Số: 306.49.....

Ngày: 24/10.....

Chuyên: Hành - PTP1.....

Số và ký hiệu HS.....

Kính gửi: Cục Quản lý Xuất nhập cảnh, Bộ Công an.

lq: Đc Minh (Hh)
25/10

Căn cứ Công văn số 3411/BCA-QLXNC, ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP, ngày 01/7/2020 quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP, ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động.

Qua tổ chức nghiên cứu các dự thảo: *Tờ trình, Nghị định, Báo cáo tổng kết thi hành Nghị định; Báo cáo đánh giá tác động của chính sách; Báo cáo đánh giá tác động thủ tục hành chính; Biểu mẫu đánh giá tác động của thủ tục hành chính; Báo cáo rà soát các văn bản pháp luật, quy phạm pháp luật có liên quan.* Ủy ban nhân dân tỉnh Hà Giang cơ bản nhất trí với nội dung các dự thảo văn bản, đồng thời có một số ý kiến tham gia như sau:

1. Về thể thức

- Tại phần số ký hiệu của dự thảo: Đề nghị ban soạn thảo bổ sung năm ban hành cho đầy đủ và phù hợp với hình thức văn bản quy phạm, pháp luật theo quy định của Luật ban hành QPPL, cụ thể sửa lại phần số, ký hiệu từ "Số /NĐ-CP" thành "Số /2023/NĐ-CP"

- Tên gọi của Nghị định: Đề nghị cơ quan soạn thảo chỉnh sửa toàn bộ phần tên gọi của văn bản thành kiểu chữ in thường cho đúng với mẫu số 28 mục II, Phụ lục I kèm theo Nghị định số 154/2020/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2020 của Chính phủ.

- Rà soát và sửa lại một số lỗi chính tả trong dự thảo.

2. Về cơ sở pháp lý

- Bổ sung thêm "Căn cứ Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính Phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019" cho đầy đủ.

- Tách các thành phần các căn cứ riêng biệt cho khoa học.
- Sắp xếp các căn cứ theo thứ bậc, thời gian ban hành văn bản cho khoa học.

3. Về nội dung

a) Điều 1 đề nghị:

- Tại khoản 2 sửa đổi, bổ sung khoản 2 Điều 7 đề nghị Ban soạn thảo xem xét việc sử dụng cụm từ “*nơi người đó có hộ khẩu thường trú*” là chưa phù hợp với Luật Cư trú.

- Tại khoản 2 sửa đổi, bổ sung khoản 2 Điều 7 đề nghị rà soát các nội dung quy định về “*hộ khẩu thường trú*” do không phù hợp với Luật Cư trú.

- Ngoài ra, tại Nghị định số 76/2020/NĐ-CP còn rất nhiều điều và biểu mẫu quy định việc xác định “*hộ khẩu thường trú*”. Đề nghị Ban soạn thảo rà soát toàn bộ nội dung của Nghị định để sửa đổi, bổ sung hoặc bãi bỏ cụm từ “*hộ khẩu thường trú*” cho phù hợp với quy định của pháp luật và tình hình thực tiễn (không sử dụng hộ khẩu).

- Đề nghị Ban soạn thảo xem xét sử dụng cụm từ “*Công an huyện, thị xã, thành phố*” còn thiếu đối với “*Quận*”; cụm từ “*Công an tỉnh*” còn thiếu “*Thành phố trực thuộc Trung ương*”. Trường hợp quy định như dự thảo sẽ loại trừ phạm vi điều chỉnh đối với Công an Quận, Công an Thành phố trực thuộc Trung ương.

b) Điều 2 đề nghị bổ sung từ “*quận*” vào cụm từ “*Công an huyện, thị xã, thành phố*” tại khoản 3 (điều 3 khoản 3 Điều 6) cho đầy đủ.

c) Tại tên Điều và nội dung Điều 3 đề nghị Ban soạn thảo xem xét, chỉnh sửa cho phù hợp với quy định của mẫu số 28 mục II Phụ lục I Kèm theo Nghị định số 154/2020/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2020 của Chính phủ. Có thể chỉnh sửa lại thành:

“Điều 3. Thay thế các mẫu ban hành kèm theo Nghị định...

1. Thay thế mẫu... bằng mẫu...

2.”

d) Tên Điều 4 đề nghị sửa thành “**Điều khoản thi hành**” cho khái quát và phù hợp, đồng thời sửa lại quy định về hiệu lực cho phù hợp với mẫu số 28 mục II Phụ lục I Kèm theo Nghị định số 154/2020/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2020 của Chính phủ như sau:

“Điều 4. Điều khoản thi hành

1. Nghị định này có hiệu lực từ ngày tháng năm 2023

2. Điều khoản chuyển tiếp (nếu có)

3. Nghị định này bãi bỏ (nếu có)”.

đ) Đề nghị bổ sung đối tượng được cấp và thẩm quyền cấp Giấy thông hành biên giới

- Tại điểm a, khoản 3, Điều 4 bổ sung diện đối tượng được cấp Giấy thông hành biên giới là công dân thường trú tại các huyện thuộc tỉnh biên giới tiếp giáp với Trung Quốc. Lý do tạo điều kiện thuận lợi phục vụ nhu cầu xuất nhập cảnh của nhân dân thường trú, tạm trú tại các huyện biên giới.

- Tại khoản 3, 4 Điều 7: Nơi nộp hồ sơ: Bổ sung cơ quan quản lý Xuất nhập cảnh Công an các tỉnh tiếp giáp biên giới Trung Quốc. Lý do tạo điều kiện thuận lợi cho người dân trong việc đề nghị giải quyết các thủ tục về xuất nhập cảnh tại cơ quan quản lý xuất nhập cảnh Công an cấp tỉnh.

e) Đối với Báo cáo đánh giá tác động thủ tục hành chính: Phần “II. ĐÁNH GIÁ TÁC ĐỘNG CỦA CHÍNH SÁCH” – Trong phần “1. Chính sách 1”; ở Mục “1.3. Các giải pháp đề xuất giải quyết vấn đề”. **Kiến nghị lựa chọn Giải pháp 2.** Trong phần “2. Chính sách 2”; ở Mục “2.3. Các giải pháp đề xuất giải quyết vấn đề” **Kiến nghị lựa chọn Giải pháp 2.**

4. Về biểu mẫu

a) Mẫu số M01a

- Bổ sung thêm 01 mục trẻ em đề nghị cấp chung giấy thông hành vào mẫu tờ khai. Lý do: Trong Giấy thông hành xuất nhập cảnh vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc cho phép 02 trẻ em đi cùng.

- Sửa mục 8: Địa chỉ đăng ký hộ khẩu thường trú thành: Nơi đăng ký thường trú. Lý do: để thống nhất với trường thông tin ghi trong giấy thông hành.

- Bỏ mục 14: Nội dung đề nghị. Lý do: Loại giấy thông hành được thể hiện qua mục 12 cửa khẩu qua lại.

b) Mẫu số M03a: Tại dòng thứ 9 từ dưới lên: Tôi đề nghị Cục Quản lý xuất nhập cảnh... đề nghị bỏ cụm từ *Cục Quản lý xuất nhập cảnh*. Lý do trên phân kính gửi đã ghi rõ cơ quan được đề nghị giải quyết.

Ủy ban nhân dân tỉnh Hà Giang trân trọng trao đổi./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh;
- CVP, các PCVP UBND tỉnh;
- Công an tỉnh (QLXNC);
- Lưu: VP, NCPC. *el*

CHỦ TỊCH



Nguyễn Văn Sơn

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH THỪA THIÊN HUẾ**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 11239 /UBND-NC

Thừa Thiên Huế, ngày 19 tháng 10 năm 2023

V/v góp ý nội dung Dự thảo Nghị định
số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của
Chính phủ và Nghị định số 77/2020/NĐ-
CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 69356.....
	Ngày: 20/10.....
Chuyên: D/C. HANG PTP	
Số và ký hiệu HS.....	

kg: Đ/c NUCINH (TH)
20/10
d

Kính gửi: Bộ Công an

Thực hiện nội dung Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của Công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Cổng kiểm soát tự động. Sau khi nghiên cứu nội dung Dự thảo, Ủy ban nhân dân tỉnh Thừa Thiên Huế có ý kiến góp ý như sau:

1. Đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ.

Tại điểm a, b, c, d khoản 2 Điều 1; điểm b, c khoản 4 Điều 1 và dự thảo Mẫu M01a, Mẫu M02a (tờ khai đề nghị cấp giấy thông hành và đơn trình báo mất giấy thông hành): Đề nghị điều chỉnh cụm từ "**hộ khẩu thường trú**" thành "**đăng ký thường trú**" để phù hợp quy định tại khoản 3 Điều 38 Luật Cư trú năm 2020 và Nghị định 104/2022/NĐ-CP ngày 21/12/2022 của Chính phủ về sửa đổi, bổ sung một số điều của các Nghị định liên quan đến việc nộp, xuất trình sổ hộ khẩu, sổ tạm trú giấy khi thực hiện thủ tục hành chính, cung cấp dịch vụ công.

2. Đối với dự thảo Báo cáo về rà soát các văn bản quy phạm pháp luật có liên quan đến xây dựng dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ.

Tại mục 4.1, phần A: Đề nghị điều chỉnh từ "**hộ khẩu thường trú**" thành "**đăng ký thường trú**" với lý do như đã nêu ở mục 1.

3. Đối với dự thảo Báo cáo đánh giá tác động chính sách trong xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ, trên cơ sở phân tích, đánh giá tác động của các giải pháp:

- Tại điểm 1.3, 1.4, mục 1, phần II: lựa chọn “Giải pháp 2: sửa đổi, bổ sung Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP...”.

- Tại điểm 2.3, 2.4, mục 2, phần II: lựa chọn “Giải pháp 2: sửa đổi, bổ sung Nghị định số 77/2020/NĐ-CP...”.

Ủy ban nhân dân tỉnh Thừa Thiên Huế báo cáo Bộ Công an để tổng hợp, hoàn chỉnh nội dung theo quy định./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh;
- Công an tỉnh;
- VP: CVP, PCVP và các CV;
- Lưu: VT, NC.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



Nguyễn Thanh Bình

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH KON TUM**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3620 /UBND-NC

Kon Tum, ngày 23 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo hồ sơ
xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ
sung một số điều của Nghị định số
76/2020/NĐ-CP và Nghị định số
77/2020/NĐ-CP ngày 01 tháng 7
năm 2020 của Chính phủ

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 7.1256.....
	Ngày: 26/10
Chuyên: Đ.C. Haul, PTP.	
Số và ký hiệu HS.....	

kg: Đ. Minh (t/h)
28/10

Kính gửi: Bộ Công an

Theo đề nghị của Bộ Công an tại Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25 tháng 9 năm 2023 về việc tham gia ý kiến dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh, dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động (gọi tắt là dự thảo Nghị định). Sau khi nghiên cứu, Ủy ban nhân dân tỉnh Kon Tum có ý kiến như sau:

1. Cơ bản thống nhất dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ do Bộ Công an gửi kèm theo Công văn trên.

2. Để hoàn thiện dự thảo hồ sơ xây dựng Nghị định trên, Ủy ban nhân dân tỉnh Kon Tum đề nghị Bộ Công an xem xét bổ sung một số nội dung sau:

- Bổ sung Biểu mẫu thông báo việc tiếp nhận đơn trình báo mất giấy thông hành đến cơ quan cấp giấy thông hành nhằm đảm bảo việc thực hiện tiếp nhận và thông báo của Công an cấp huyện, cấp xã được thực hiện đồng bộ, thống nhất (trong trường hợp công dân báo mất tại nơi không phải là cơ quan đã cấp giấy thông hành).

- Bổ sung khoản 4, Điều 2 của Dự thảo và biên tập thành: "4. Bộ trưởng Bộ Công an, Bộ trưởng Bộ Quốc phòng thống nhất quyết định các trường hợp cụ thể được xuất cảnh, nhập cảnh qua công kiểm soát tự động tại cửa khẩu do Bộ Công an, Bộ Quốc phòng quản lý".

Ủy ban nhân dân tỉnh Kon Tum báo cáo Bộ Công an biết, tổng hợp././.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch, các Phó Chủ tịch UBND tỉnh (b/c);
- Cục Quản lý xuất nhập cảnh-BCA (t/hợp);
- Công an tỉnh (t/dối);
- PCVP UBND tỉnh Nguyễn Đình Cửu;
- Lưu: VT, NCLTDang.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
CHỦ TỊCH

Lê Ngọc Tuấn

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH ĐẮK LẮK

Số: 8958 /UBND-NC

V/v tham gia ý kiến dự thảo Nghị
định sửa đổi, bổ sung một số điều
của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP
và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Đắk Lắk, ngày 13 tháng 10 năm 2023

A08 - HÀ NỘI

ĐẾN	Số: 61587
	Ngày: 27/10
	Chuyên: Đ/c Hạnh P.P
	Số và ký hiệu HS:

kg: Đ/c Minh (Hh)

27/10

U

Kính gửi: Bộ Công an
(Cục Quản lý xuất nhập cảnh)

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP. Qua nghiên cứu dự thảo hồ sơ, UBND tỉnh Đắk Lắk thống nhất với các dự thảo: Tờ trình, Nghị định, Báo cáo tổng kết thi hành Nghị định, Báo cáo đánh giá tác động của chính sách, Báo cáo đánh giá tác động của thủ tục hành chính, Biểu mẫu đánh giá tác động của thủ tục hành chính, Báo cáo về rà soát các văn bản quy phạm pháp luật có liên quan.

UBND tỉnh Đắk Lắk báo cáo Bộ Công an tổng hợp theo quy định./:

Nơi nhận:

- Như trên;
- CT, Phó CT UBND tỉnh (đ/c Võ Văn Cảnh);
- Phó CVP UBND tỉnh (đ/c Nguyễn Tiến Dũng);
- TTCN&CTTĐT tỉnh;
- Lưu: VT, NC (w.4b).

KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Võ Văn Cảnh

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH NGHỆ AN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 9102 /UBND-NC

Nghệ An, ngày 26 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến hồ sơ Nghị định
sửa đổi, bổ sung một số điều của
Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và
Nghị định số 77/2020/NĐ-CP

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 7.16.96.....
	Ngày: 27/10.....
Chuyển:.....	Độc lập PTP
Số và ký hiệu HS.....	

kg: *Đ. Minh (Hh)*
27/10

Kính gửi: Bộ Công an.

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo hồ sơ Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng công kiểm soát tự động; Ủy ban nhân dân tỉnh Nghệ An cơ bản thống nhất với dự thảo Nghị định và có một số ý kiến góp ý như sau:

1. Phân căn cứ thứ nhất để ban hành Nghị định: “Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 19 tháng 6 năm 2015”; đề nghị cơ quan soạn thảo bổ sung vào dự thảo Nghị định căn cứ: “Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019”.

2. Đề nghị cơ quan soạn thảo sửa đổi nội dung tại khoản 4 Điều 1 dự thảo Nghị định (phần sửa đổi, bổ sung một số điều Nghị định số 77/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ) cụm từ “trong thời hạn 48 giờ” thành “trong thời hạn 02 ngày làm việc”, cụ thể là: “Trường hợp bị mất giấy thông hành ở trong nước, **trong thời hạn 48 giờ** kể từ khi phát hiện giấy thông hành bị mất, người bị mất giấy thông hành thực hiện như sau:....”. Viết lại là: “Trường hợp bị mất giấy thông hành ở trong nước, **trong thời hạn 02 ngày làm việc** kể từ khi phát hiện giấy thông hành bị mất, người bị mất giấy thông hành thực hiện như sau:....”. Lý do: Để phù hợp với quy định tại khoản 8 Điều 1 Luật số 23/2023/QH15 ngày 24/06/2023 sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật xuất cảnh, nhập cảnh của công dân Việt Nam và Luật nhập cảnh, xuất cảnh, quá cảnh, cư trú của người nước ngoài tại Việt Nam (“**Trong thời hạn 02 ngày làm việc** kể từ ngày phát hiện hộ chiếu phổ thông bị mất, người bị mất hộ chiếu trực tiếp nộp hoặc gửi đơn báo mất....”).

3. Đề nghị cơ quan soạn thảo bổ sung thêm nội dung sửa đổi khoản 2, Điều 11, Nghị định 76/2020/NĐ-CP vào dự thảo Nghị định mới với nội dung tương tự; sửa đổi từ: “Trường hợp bị mất giấy thông hành ở nước ngoài, **trong thời hạn 48 giờ** kể từ khi phát hiện giấy thông hành bị mất...” thành: “Trường hợp bị mất giấy thông hành ở nước ngoài, **trong thời hạn 02 ngày làm việc** kể từ khi phát hiện giấy thông hành bị mất...”. Lý do: Để phù hợp với quy định tại khoản 8 Điều 1 Luật số 23/2023/QH15 ngày 24/06/2023 sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật xuất cảnh, nhập cảnh của công dân Việt Nam và Luật nhập cảnh, xuất cảnh, quá cảnh, cư trú của người nước ngoài tại Việt Nam.

UBND tỉnh Nghệ An báo cáo Bộ Công an biết, tham khảo và tổng hợp./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Cục Quản lý xuất nhập cảnh BCA;
- Chủ tịch UBND tỉnh;
- Phó Chủ tịch TT UBND tỉnh;
- Công an tỉnh;
- Chánh VP, Phó VPNC UBND tỉnh;
- Lưu: VTUB, NC (TP, Vinh).

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Lê Hồng Vinh

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH TÂY NINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3358/UBND-NC

Tây Ninh, ngày 27 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP của Chính phủ

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 7242.....
	Ngày: 30/10.....
Chuyên:.....	PT
Số và ký hiệu HS.....	

kg: *Đe Niens (HB)*
30/10

Kính gửi: Bộ Công an.

Thực hiện Công văn số 3411/BCA-QLXNC ngày 25 tháng 9 năm 2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP của Chính phủ ngày 01/7/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ, cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Công kiểm soát tự động.

Qua nghiên cứu, Ủy ban nhân dân tỉnh Tây Ninh thống nhất với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP của Chính phủ nêu trên.

Trân trọng./.

- Nơi nhận:
- Như trên;
 - CT, các PCT UBND tỉnh;
 - Công an tỉnh;
 - LĐVP, P. NC;
 - Lưu: VT, VP. UBND tỉnh.

**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



Trần Văn Chiến

K/c đ/c..... *Hoa P*....., PTP1

30/10.....

2023.....

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH QUẢNG NINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Số: 30~~37~~ /UBND-NC

Quảng Ninh, ngày 30 tháng 10 năm 2023

V/v tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa
đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số
76/2020/NĐ-CP và Nghị định số
77/2020/NĐ-CP

kg: *Đ. Ninh (TK)*

02/11

W

Kính gửi: Bộ Công an

A08 - HÀ NỘI	
ĐẾN	Số: 7.2579.....
	Ngày: 31/10.....
Chuyên:.....	<i>Hành</i>
Số và ký hiệu HS:.....	

Thực hiện Công văn số 3441/BCA-QLXNC, ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc tham gia ý kiến dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP của Chính phủ.

Trên cơ sở tổng hợp ý kiến tham gia của các cơ quan, đơn vị, địa phương và đề xuất của Công an tỉnh tại Tờ trình số 7444/TTr-CAT-XNC ngày 20/10/2023, Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Ninh tham gia một số ý kiến như sau:

1. Đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP của Chính phủ

- Tại khoản 2 Điều 1: Đề nghị bổ sung hình thức nộp hồ sơ trên môi trường điện tử tại công dịch vụ công quốc gia hoặc công dịch vụ công Bộ Công an.

- Tại Điều 3: Đề nghị bổ sung 03 biểu mẫu, gồm: (i) Biểu mẫu Thông báo về việc hủy giá trị sử dụng Giấy thông hành. (ii) Biểu mẫu trả lời đề nghị xác nhận, cung cấp thông tin. (iii) Biểu mẫu thông báo về việc chuyển đơn trình báo mất giấy thông hành.

- Tại Mục 13 biểu mẫu Tờ khai đề nghị cấp giấy thông hành (M01a): Đề nghị bổ sung thêm trường thông tin: "Số định danh cá nhân" của trẻ em dưới 16 tuổi đề nghị cấp chung giấy thông hành.

- Tại biểu mẫu Đơn trình báo mất giấy thông hành (Mẫu M02a): Đề nghị cơ quan soạn thảo nghiên cứu điều chỉnh theo hướng dùng chung cho cả trường hợp bị mất giấy thông hành ở trong nước và mất giấy thông hành ở nước ngoài.

Lý do: Tại khoản 2 Điều 11 Nghị định số 76/2020/NĐ-CP quy định: "Trường hợp bị mất giấy thông hành ở nước ngoài, trong thời hạn 48h kể từ khi phát hiện giấy thông hành bị mất, người bị mất giấy thông hành phải báo cho cơ quan chức năng của nước sở tại để làm các thủ tục xác nhận việc mất giấy thông hành và được tạo điều kiện cho xuất cảnh; khi về nước phải trình báo về việc mất giấy thông hành với đơn vị kiểm soát xuất nhập cảnh của Việt Nam tại cửa khẩu". Tuy nhiên, trên thực tế có trường hợp công dân bị mất giấy thông hành ở nước ngoài đã không đến cơ quan chức năng của nước sở tại để làm các thủ tục xác nhận việc mất giấy thông hành mà nhập cảnh trái phép về Việt Nam.

- Tại Mẫu đơn đề nghị xác nhận, cung cấp thông tin (Mẫu M03a): Đề nghị bổ sung trường thông tin "Họ, chữ đệm và tên"; "Ngày, tháng, năm sinh" và "Nơi sinh".

Lý do: Công dân sử dụng hộ chiếu trong các giao dịch thủ tục hành chính; Sau đó, công dân có thay đổi thông tin nhân thân (họ tên, ngày tháng năm sinh) và đã được cấp hộ chiếu mới. Nên đề nghị xác nhận, cung cấp thông tin.

2. Một số ý kiến khác

Đề nghị Bộ Công an phối hợp các Bộ, ngành liên quan sớm đề xuất Chính phủ thống nhất với phía Trung Quốc sửa đổi Hiệp định về Quản lý biên giới đất liền Việt Nam - Trung Quốc theo hướng mở rộng diện đối tượng cấp giấy thông hành biên giới cho đối tượng là: Công dân có hộ khẩu thường trú tại địa bàn huyện, thành phố biên giới và Lái xe, chủ hàng, thuyền viên (*không phải là cư dân biên giới*) của doanh nghiệp được đi theo phương tiện đường bộ, đường thủy chờ hàng xuất khẩu sang Trung Quốc.

Trên đây là ý kiến tham gia góp ý của Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Ninh vào dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP của Chính phủ. *[Chữ ký]*

Nơi nhận:

- Như trên;
- Q.CT; các PCT.UBND tỉnh;
- Công an tỉnh;
- V0, V2, NC, NV;
- Lưu: VT, NC2.

CV12, 02 bản.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN

KT. CHỦ TỊCH

PHÓ CHỦ TỊCH



[Chữ ký]
Bùi Văn Khăng

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH ĐẮK NÔNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 6340 /UBND-NGV

Đắk Nông, ngày 23 tháng 10 năm 2023

V/v góp ý dự thảo Nghị định sửa
đổi, bổ sung một số điều của Nghị
định số 76/2020/NĐ-CP và Nghị
định số 77/2020/NĐ-CP

A08 - HÀ NỘI

ĐẾN Số: 32856.....
Ngày: 03/11.....

Chuyên: H.C. H. S. P. P.

Công ty HS.....

Kg: *Đ. M. N. (th)*
02/11
W

Kính gửi: Cục Quản lý xuất nhập cảnh - Bộ Công an

Ủy ban nhân dân tỉnh Đắk Nông nhận được Công văn số 3411/BCA-QLXNC, ngày 25/9/2023 của Bộ Công an về việc góp ý dự thảo Hồ sơ xây dựng Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/07/2020 quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành và Nghị định số 77/2020/NĐ-CP, ngày 01/07/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Kiểm soát tự động.

Sau khi nghiên cứu, Ủy ban nhân dân tỉnh Đắk Nông góp ý như sau:

1. Đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP ngày 01/07/2020 quy định chi tiết đối tượng, trình tự, thủ tục, thẩm quyền cấp, thu hồi, hủy giá trị sử dụng giấy thông hành:

- Việc cấp mới, cấp lại do hết hạn, sắp hết hạn, cấp lại do mất Giấy thông hành không được quy định về trình tự và thủ tục thực hiện cũng như lệ phí. Do vậy, đều được cấp như mới với cùng 01 mức lệ phí. Đề nghị bổ sung cụ thể các nội dung trên.

- Nghị định số 76/2020/NĐ-CP và dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 76/2020/NĐ-CP không quy định mẫu Thông báo về việc mất Giấy thông hành biên giới. Do vậy trong trường hợp phát sinh hồ sơ, địa phương khó khăn trong triển khai thực hiện do không có mẫu chung, tuy nhiên quy trình có quy định nội dung này.

- Đối với Giấy thông hành Việt Nam - Campuchia hiện tại do phòng PA08 cấp. Đề xuất việc trình báo mất thông hành có thể thực hiện trực tiếp tại Phòng PA08 (đơn vị cấp giấy thông hành) hoặc qua cổng dịch vụ công quốc gia để được xử lý kịp thời. Mặt khác, thực tế việc phát sinh hồ sơ trình báo mất thông hành Việt Nam - Campuchia thời gian qua rất ít, có địa phương không phát sinh hồ sơ nào. Do vậy việc phân cấp cho Công an cấp huyện biên giới tiếp giáp với Campuchia (nơi cơ quan, tổ chức, doanh nghiệp người đó làm việc có trụ sở) tiếp nhận hồ sơ trình báo mất thông hành là không cần thiết và phát sinh đầu việc cho cấp huyện.

2. Đối với dự thảo Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định 77/2020/NĐ-CP, ngày 01/07/2020 của Chính phủ quy định việc quản lý, khai thác thông tin trong cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh; dịch vụ công trực tuyến phục vụ cấp, quản lý, kiểm soát hộ chiếu của công dân Việt Nam; kiểm soát xuất nhập cảnh bằng Kiểm soát tự động:

- Tại phần a. mục 3. Sửa đổi bổ sung khoản 3, Điều 7: quy định công dân có thể nộp đơn đề nghị cung cấp hoặc xác nhận thông tin liên quan đến xuất nhập cảnh bằng hình thức trực tiếp hoặc online qua Cổng dịch vụ công quốc gia, cổng dịch vụ công Bộ Công an, tuy nhiên phần b. chỉ quy định trả lời bằng văn bản. Đề xuất: khi công dân nộp đơn qua Cổng dịch vụ công quốc gia, cổng dịch vụ công Bộ Công an thì đơn vị có thẩm quyền trả lời qua Cổng dịch vụ công cho công dân.

- Tại phần b. mục 3. Sửa đổi bổ sung khoản 3, Điều 7: Việc phân quyền cho Công an cấp huyện trả lời bằng văn bản cho công dân khi đề nghị cung cấp hoặc xác nhận thông tin liên quan đến xuất nhập cảnh là chưa phù hợp, vì hiện nay Công an cấp huyện chưa thuộc phạm vi cung cấp, khai thác thông tin trong Cơ sở dữ liệu quốc gia về xuất nhập cảnh theo Điều 6, Nghị định 77/2020/NĐ-CP, ngày 01/07/2020 của Chính phủ.

Trên đây là nội dung góp ý của Ủy ban nhân dân tỉnh Đắk Nông, kính đề nghị Bộ Công an tổng hợp theo quy định. /

Nơi nhận:

- Như trên;
- CT, các PCT UBND tỉnh;
- Công an tỉnh;
- CVP, các PCVP UBND tỉnh;
- Lưu: VT, NGV.

3

KT. CHỦ TỊCH
CHỦ TỊCH



Tôn Thị Ngọc Hạnh